

# EL ADELANTADO DE SEGOVIA

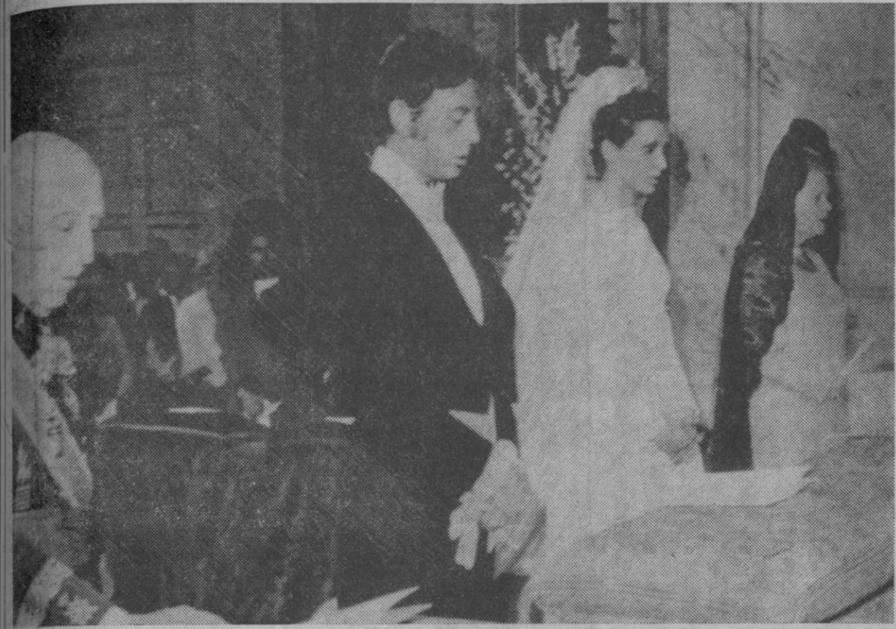
El Adelantado de Segovia, S. L.  
Director: Angel Vilches González

DIARIO DE LA TARDE FUNDADO EN 1901 POR DON RUFINO CANO DE RUEDA

Viernes 15 de marzo de 1974  
AÑO LXXIV.—Número 22.461

DIRECCION, REDACCION, ADMINISTRACION Y TALLERES: SAN AGUSTIN, 7. — APARTADO DE CORREOS NUMERO 111. — TELEFONOS: DIRECCION, 41-46-98. REDACCION, 41-46-97. ADMINISTRACION E IMPRENTA, 41-46-96  
Depósito Legal SG. 7-1958 Precio del ejemplar 6 pesetas

## SE CELEBRA LA BODA DE MARIOLA MARTINEZ-BORDIU CON DON RAFAEL ARDID



Momento de la boda de la nieta del Caudillo. En la fotografía, los novios y los padrinos, Su Excelencia el Jefe del Estado, y la madre del novio, durante la ceremonia en la capilla del palacio de El Pardo

### CORTES

#### Se levantó la sesión por falta de "quorum" en la Comisión de Agricultura

Madrid.—El extenso artículo 14 del proyecto de ley de Vías Pecuarias contempla en sus siete párrafos varios supuestos. Quedaba por aprobar el último párrafo, que se refiere a la enajenación de terrenos de vías pecuarias comprendidos en casco urbano o en zonas afectadas por planeamientos urbanísticos.

La Ponencia elaboró un nuevo texto que sorprendió a varios procuradores por su elasticidad y su rapidez. Diría así:

Artículo 14.—5. Cuando los terrenos enajenables correspondan a zonas comprendidas en el casco urbano o afectadas por planeamiento urbanístico vigente, por el Consejo de Ministros, a propuesta de los Ministros de Agricultura y de la Vivienda, se determinará la forma de enajenación de los mismos, por el precio de tasación, en primer lugar a las Corporaciones locales, y, en su defecto, a la Obra Sindical del Hogar, entidades urbanísticas para la construcción de viviendas de protección oficial o interés social que lo soliciten, quedando sin efecto los derechos establecidos en los párrafos anteriores, en favor de los particulares coadyutores. En caso de concurrencia de varias entidades, la enajenación se efectuará mediante licitación restringida entre las mismas.

Cuando se iba a someter a votación, el señor Pedrosa Latas pidió que se comprobara la existencia de "quorum". Se contaron 19 procuradores, diez menos de los precisos, y en consecuencia, tras una interrupción de una hora, en que se contaron hasta 26 procuradores, se levantó la sesión.

#### Se levanta el límite de velocidad en Alemania

Bonn, 15.—Los conductores de Alemania Occidental han recuperado el derecho de conducir tan rápidamente como deseen en sus autopistas, a pesar de las advertencias gubernamentales de que la cifra de accidentes mortales se elevará.

A medianoche, el Gobierno levantó la prohibición de circular a más de 100 kilómetros por hora, que impuso en noviembre como medida encaminada a ahorrar combustible.

El canciller Willy Brandt y el ministro de Transportes Kautz Lauritzen, ambos socialdemócratas, intentaron ampliar el límite de velocidad, basándose en que se evitan numerosos accidentes mortales.

Pero fueron derrotados por la oposición cristiano-demócrata, la cual alegó que los límites de velocidad en los 4.460 kilómetros de autopistas de la República Federal restringían a libertad personal y probablemente originaban crisis económicas.

EN FRANCIA SE FIJA EN 140 KMS.-HORA EN AUTOPISTAS Y EN 90 Y 120 EN CARRETERA, SEGUN SU CATEGORIA

París, 14.—La velocidad máxima permitida en las carreteras francesas será a partir de hoy 140 kilómetros por hora, en las autopistas, según decreto que publicó esta mañana el "Boletín Oficial del Estado".

El tope máximo de velocidad en las carreteras de dos carriles separados por terraplén central queda fijado en 120 kilómetros. En el resto de las carreteras del país no se podrá conducir a más de 90 kilómetros hora.

El aumento del límite máximo de velocidad de 120 a 140 kilómetros en las autopistas ha sido acogido con satisfacción por los conductores de automóviles, que continuarán presionando para lograr la velocidad "libre" en Francia.—Efe.

## Consejo de Ministros Tiene carácter decisivo

Madrid, 15.—Bajo la presidencia del Jefe del Estado, quedó reunido esta mañana el Consejo de Ministros, en el palacio de El Pardo.

Asisten todos los miembros del Gobierno a excepción del ministro de Marina, almirante Pita da Veiga, que se encuentra en Brasil para asistir hoy, como embajador extraordinario de España, a la ceremonia de toma de posesión del presidente de aquella nación.

El Consejo de ministros de hoy tiene carácter decisivo.

### AYER, REUNION EN LA PRESIDENCIA

A las diez de la mañana de ayer se inició en el palacio de la Presidencia del Gobierno, la reunión preparatoria del Consejo de Ministros que se celebra hoy en el Palacio de El Pardo.—Cifra.

## EL VEHICULO ESPACIAL SOVIETICO «MARTE 6» ATERRIZO EN MARTE

Moscú, 14.—La nave espacial soviética «Marte-6», ha aterrizado en Marte, informa hoy la agencia «Tass».—Efe-Reuters.

Madrid, 15.—Un vehículo espacial soviético ha hecho descender sobre la superficie del planeta Marte un módulo exploratorio, según anuncia la agencia oficial soviética Tass.

El vehículo espacial «Marte-6», uno de los cuatro lanzados desde la Unión Soviética el pasado verano, en el intento más ambicioso realizado hasta la fecha para explorar este remoto planeta del sistema solar, colocó en la superficie de Marte un módulo lanzado por medio de un paracaídas en «deceleración dinámica», después de un viaje por el espacio de trescientos millones de millas, en el que se emplearon siete meses. El «Marte-6» fue lanzado el pasado 6 de agosto.

Durante el descenso, el módulo transmitió información a la Tierra sobre la atmósfera del planeta rojo, a través del vehículo nodriza en órbita en torno a Marte. El contacto por radio se interrumpió poco antes de que el módulo alcanzara la superficie de Marte.

Un segundo vehículo espacial, «Marte-7», idéntico al anterior, alcanzó el planeta el 9 de marzo y se colocó en órbita. Sin embargo, su módulo de descenso se separó demasiado pronto del vehículo nodriza y dejó atrás a Marte, del que pasó a unas 800 millas.

La U. R. S. S. ha conseguido colocar anteriormente dos módulos en Marte. El 2 de diciembre de 1971, el «Marte-3» paracahutó una cápsula en el hemisferio sur de Marte, pero este módulo sólo transmitió durante 20 segundos. Un mes antes, otro módulo se estrelló contra la superficie del planeta.—(De «Ya».)

### PORTUGAL

## Destituidos los generales Costa y Spínola

La O. N. U. pide que cese la lucha en los territorios ultramarinos portugueses

Lisboa, 14.—Por la Secretaría General de la Presidencia del Consejo de ministros se ha enviado a la Imprenta Nacional, para su publicación en el «Diario del Gobierno», la orden por virtud de la cual se destituye de sus cargos de jefe y subjefe, respectivamente, del Estado Mayor General de las Fuerzas Armadas a los generales Francisco Costa Gomes y Antonio Sebastião Ribeiro de Spínola.

Al mismo tiempo se ha enviado la orden de nombramiento para el primero de los referidos cargos a favor del general Joaquín Luz Cunha, informa la agencia Aní.—Efe.

### SE REAFIRMA LA UNIDAD DE LAS FUERZAS ARMADAS

Lisboa, 14.—El jefe del Estado Mayor del Ejército portugués, general Joao Paiva Brando, ha reafirmado hoy la unidad de las Fuerzas Armadas y su apoyo al Gobierno presidido por el doctor Marcelo Caetano.

La declaración de apoyo al Gobierno del general Paiva Brando ha tenido lugar en una poco frecuente ceremonia en el edificio de la Asamblea Nacional, a raíz de unos días de tensiones en las esferas militar y política del país y en relación a las provincias africanas portuguesas.

En el acto de esta mañana, al que han asistido ciento veinte jefes y oficiales de las Fuerzas Armadas, no se encontraban presentes ni el general Antonio de Spínola, jefe adjunto del Alto Estado Mayor, ni su jefe, el general Francisco de Costa Gomes. Efe-Reuters.

### RESOLUCION DE LA ONU

Naciones Unidas, 14.—Un proyecto de resolución en el que se pide que cese la lucha en los territorios ultramarinos de Portugal ha sido presentado hoy ante el Comité Especial de Descolonización de la ONU, denominado «de los 24».—Efe.

## NO ES LA SERPIENTE DE VERANO

Mal puede ser esta la serpiente del verano, cuando aún no hemos llegado a la primavera. Sencillamente se trata de un fenómeno muy raro, dicen los científicos. Es una serpiente con dos cabezas que fue capturada en las costas del mar Caspio, en el Azerbaiján, pero que debido a la sequía, quedó sin alimentos y murió días después.



### ORIENTE MEDIO

## Conversaciones secretas Israel-Jordania

Tel-Aviv, 14.—Israel y Jordania han mantenido conversaciones a alto nivel sobre la separación de las respectivas tropas, informa hoy el diario «Haaretz».

Fuentes del Ministerio de Asuntos Exteriores han denegado tener conocimiento de estas conversaciones, aunque no han excluido la posibilidad de que haya habido contactos extraoficiales.

Según «Haaretz», se han celebrado dos sesiones, en las que Jordania ha dicho que si Israel no está dispuesto a abandonar la ribera occidental del Jordán, ocupada en 1967, Jordania renunciará a sus reclamaciones sobre dicha zona, con lo cual Israel se tendrá que entender con los palestinos.

A esto respondieron los israelíes que convendría esperar a ver el resultado de las conversaciones sobre la separación de las tropas sirias e israelíes, tras lo cual Israel decidirá en lo referente a la ribera occidental del Jordán.

El mismo diario añade que ambas partes han acordado proseguir las conversaciones en caso necesario.—Efe-Reuters.

## PLANTA TRANSFORMADORA DE BASURAS, EN GRANADA

Granada, 14.—Sólo a falta de suministro de energía eléctrica y de agua se encuentra la planta transformadora de basuras de la empresa concesionaria del servicio de recogidas, que se ha instalado en el polígono de «Juncaril». La nueva planta, que es por sus instalaciones la más moderna de España, tratará a diario 165 toneladas de residuos, de las que 140 quedarán convertidas en abonos orgánicos. El costo de la planta se ha elevado a un total de 94 millones de pesetas.—Cifra.

### REORGANIZACION DEL I. N. I.

Madrid, 15.—La necesidad de dotar al Instituto Nacional de Industria de los instrumentos adecuados para el cumplimiento de los fines que le están encomendados por su ley fundacional ha motivado una revisión a fondo de su actual esquema organizativo.

Con este propósito se ha creado la Dirección de Planificación Económica e Industrial, a cuyo órgano le corresponde fundamentalmente la elaboración del plan de actuación e inversiones de las empresas en que el Instituto participa y el control de gestión de las mismas.

Al propio tiempo se ha suprimido la Dirección de Relaciones Externas e Información, habiendo sido atribuidas sus competencias a dos unidades administrativas de nueva creación denominadas Servicios de Información y Servicio de Ferias, Exposiciones y Relaciones Externas.

Por último, se ha constituido en el más alto nivel del Instituto, un Comité de Dirección, presidido por señor Fernández Ordóñez, presidente del I. N. I.

Madrid, 15.—A última hora de la tarde de ayer se celebró, en la iglesia del Palacio de El Pardo, la boda de la señorita Mariola de la O Martínez-Bordiu y Franco con don Rafael Ardid Villoslada.

Abrió el cortejo Su Excelencia el Jefe del Estado, padrino de la ceremonia, dando el brazo a su nieta, Mariola. Seguía, a continuación, la madrina, doña Pilar Villoslada, con el novio; S. E. la señora doña Carmen Polo de Franco con Su Alteza Real el Príncipe de España, y Su Alteza Real la Princesa de España con el padre de la desposada, marqués de Villaverde.

Ya en la iglesia, los novios y acompañantes se dirigieron al altar, oficiando en la ceremonia el capellán de Su Excelencia y de su Casa Civil, monseñor don José María Bulart.

Testificaron el acta matrimonial, por parte de la novia: sus padres, los marqueses de Villaverde; sus hermanos, Sus Altezas Reales los duques de Cádiz, doña María del Mar y don Francisco; Su Alteza Real don Gonzalo de Borbón; sus tíos, el conde de Morata de Jalón, el barón de Gotor y el barón de Illueca, y los duques de Montalegre y de Tarancón.

Por parte del novio firmaron: su padre, don Miguel Ardid Jimeno; sus hermanos, don Miguel, don José y don Eusebio Morales; su abuelo don Pedro Villoslada; el presidente del Gobierno, don Carlos Arias Navarro; el ministro de Comercio, don Nemesio Fernández Cuesta; los exministros almirante don Pedro Nieto Antúnez y don José Solís Ruiz; su tío don Eusebio Villanueva; el general don Rafael López Sáez, don Ignacio Coca, don Manuel López de Carrizosa y don Julio Martín Casas.

Entre la concurrencia figuraban el presidente y ministros del Gobierno con sus esposas; presidente de las Cortes y amigos y familia de los contrayentes.

Terminada la ceremonia religiosa los invitados se trasladaron al Palacio de El Pardo, donde les sevid una cena.—Cifra.

### LOS RECIENT CASADOS, A NUEVA YORK

Madrid, 15.—María de la O Martínez-Bordiu y Franco, nieta del Jefe del Estado, y su esposo, Rafael Ardid Villoslada, salieron esta mañana en avión regular con destino a Los Angeles (California), vía Nueva York. Es esta la primera etapa de su viaje nupcial.—Cifra.

# CRONICA DE LA CIUDAD

## CENTENARIO

Un centenario tiene, naturalmente, su importancia. Ahora, como es sabido, estamos celebrando aquí, en nuestra ciudad, uno, nada menos que el cuarto centenario de la fundación del convento de San José por Santa Teresa de Jesús. La efemérides, decimos, tiene importancia, y máxime en un año como éste en el que las celebraciones de este tipo van a ser frecuentes.

Los primeros actos conmemorativos de este centenario tuvieron lugar esta misma semana, según se ha informado en su momento, pero, lógicamente, ahora continúan, y hoy mismo informamos en estas páginas de nuevos actos religiosos, con intervención de preladados y altos cargos de la Orden carmelitana.

Estas celebraciones siempre son de interés para despertar un poco la conciencia adormilada. Un toque espiritual de este tipo siempre viene bien para servirnos de recuerdo a todos, de llamada, de toque de atención. Y por supuesto, también para recordar a todos que en nuestra ciudad hay una serie de numerosos conventos de religiosas y religiosos en los que sigue viva la espiritualidad profunda, la oración, la vida contemplativa, junto con el trabajo manual e intelectual.

Los conventos forman parte viva e inseparable de la ciudad y de su historia. Son algo propio de ella, y cada uno encierra, tras sus gruesos muros, una crónica formidable para aportar a la vida segoviana, aparte de una serie de riquezas artísticas que son el asombro de propios y extraños. Ciertamente, algunos de estos conventos aún no pueden ser visitados con la amplitud que se quisiera, pero suponemos que todo irá llegando poco a poco y que, a semejanza del de San Antonio el Real, también otros conventos que posean obras de arte en su interior podrán visitarse en un futuro no muy lejano. Su patrimonio será así contemplado por muchos, para la mayoría de los cuales sigue siendo un misterio todo el arte que queda escondido tras esos gruesos muros.

# AGENDA

SABADO 16 DE MARZO

Van 75 días de 1974; faltan 290.

Sol: De 7,26 a 19,23.

Santoral: Santos Hilario, Agapito, Patricio, Heriberto, obs.

Pensamiento: «El equilibrio permanente no existe en los negocios humanos. La fe, la sabiduría y el arte permiten alcanzar estados de equilibrio temporal. Luego, los movimientos del mundo y las pasiones del alma destruyen el equilibrio, y el hombre tiene que trepar de nuevo a lo alto de la roca, por idénticos métodos, eternamente.» (André Maurois).

### FARMACIAS DE GUARDIA

Para esta noche:

San Francisco, 9.  
Santa Teresa, 24.

### CALIFICACION MORAL DE LAS PELICULAS

«Drácula y las gemelas» (3R) 90.  
«El mensajero» (3R) 115 m.

### CARTELERA DE ESPECTACULOS

CERVANTES.-Hoy, 7,30: DRACULA Y LAS MELLIZAS, suspenso y terror desde la primera escena, para mayores de 18 años.

SIRENAS.-Hoy, 7,30, estreno: EL MENSAJERO, de Joseph Losey, por Julie Christie y Alan Bates, mayores 18 años.

### EL TIEMPO EN SEGOVIA

En la tarde de ayer

Presión atmosférica: 679,2 mm.  
Viento del Norte.  
Temperatura máxima: 0,4 grados.

En la mañana de hoy

Temperatura mínima: 4,6 grados.  
Presión atmosférica: 678,2 mm.  
Viento del Suroeste.  
A la una de la tarde: 6 grados.

### LOTERIA PRO CIEGOS

Premiado ayer: 122.

### TV PROGRAMAS PARA MAÑANA

#### PRIMERA CADENA

11,45, Carta de ajuste, 12,00, Hoy también es fiesta, 2,17, Avance, 2,25, Primera edición, 3,00, Noticias, 3,35, Primera sesión, 5,35, Cross de las Naciones, 6,45, Avance informativo, 6,50, Los payasos, 7,30, Subasta de triunfos, 8,30, Semanal informativo, 9,30, Especial musical, 11,00, Kung Fu, 11,50, Ultimas Noticias, despedida y cierre.

#### SEGUNDA CADENA

6,30, Carta de ajuste, 7,00, Deporte en la dos, 8,30, Furia, 9,00, Meridiano, 10,00, Crónica dos, 10,30, Ficciones, 11,30, Nocturno, 12,00, Ultima imagen.

Suministros a OBRAS de **HORMIGON** preparado SANTA TERESA - Tel. 414855

¡UNA AVENTURA EMOCIONANTE!

### Al Safari «EL QUEXIGAL»

visitando EL ESCORIAL. Domingos y festivos 9,30 mañana

Viajes AZOR. Ladreda, 20-Tel. 41-54-39



# Información Local

## Tres graves problemas del sector de la construcción

- No se autoriza el traslado de trabajadores en vehículos de la empresa
- Deben revisarse los precios en las obras de la Administración Local
- Dificultades para el cobro de certificaciones en organismos con aportación municipal

Convocada por el Sindicato Provincial de la Construcción, ha tenido lugar una importante reunión de empresas dedicadas a la construcción y obras públicas, que estuvo presidida por el titular del Sindicato, don Eutimio Martín Martín, al que acompañaba el presidente de la Unión de Empresarios, don Moisés López Gómez.

En el transcurso de esta reunión se trataron diversos asuntos, de los que cabe destacar el problema que se crea a las empresas al no autorizarse por la Jefatura de Transportes Terrestres el traslado de obreros a los centros de trabajo en vehículos propios de las mismas. Se acordó realizar las gestiones pertinentes cerca de los organismos oficiales para que se sigan concediendo permisos como en años anteriores, en atención a que muchas empresas, dado el pequeño número de productores a trasladar, no se encuentran en condiciones de alquilar medios de transporte.

Otro problema importante tratado ha sido el de la revisión de precios en las obras de la Administración Local, debido al considerable aumento de precio que han experimentado los materiales, mano de obra, transporte, etc. Igualmente se acordó solicitar se ponga en vigor la cláusula de revisión de precios, como en las obras de los organismos dependientes del Estado, alcanzando esta revisión a todas las obras, aunque su presupuesto sea menor de cinco millones de pesetas.

También se puso de manifiesto en la citada reunión las dificultades existentes para el cobro de certificaciones de obra en los organismos oficiales que tienen aportaciones municipales, toda vez que son muchos los Ayuntamientos que se comprometen a estas aportaciones y carecen de fondos, acordándose poner este hecho en conocimiento del gobernador civil de la provincia a los efectos consiguientes.

## Se celebrará, del 6 al 13 de mayo, una Semana Especial Cinematográfica con motivo del Bimilenario del Acueducto

Dentro de los actos a celebrar en el Bimilenario del Acueducto, tenemos noticia de que la Dirección General de Cinematografía colaborará a este programa patrocinando la organización de una Semana Especial de Cinematografía, que parece se celebrará del 6 al 13 de mayo. Durante esta semana se tendrán dos tipos de sesiones; por la tarde, reposición de una selección entre las mejores películas que tengan por tema a Roma o el Imperio Romano, y por la noche serán estrenadas de forma rigurosa en España siete películas extranjeras del lote de ciento cincuenta que, habiendo sido retenidas en los últimos años, van a ser autorizadas ahora para su proyección en salas especiales. En estos días se procede a la confección de los correspondientes programas.

### CINE EN LA CAJA DE AHORROS

La Caja de Ahorros y Monte de Piedad, en colaboración con los Servicios Oficiales de Turismo Francés, ha organizado una serie de programas de cine documental y turístico que tendrán lugar los miércoles y sábados en su salón de actos. El programa se ha iniciado el miércoles último y se prolongará hasta el 22 de mayo.

## VIDA CULTURAL

### CONFERENCIA DEL DIRECTOR MUSICO DE LA ACADEMIA DE ARTILLERIA

En el salón de actos de Sección Femenina, ha tenido lugar, dentro del ciclo de actividades culturales para la mujer trabajadora, que organiza el Departamento de Promoción, una conferencia a cargo de don Antonio Moya, director de la Banda de la Academia de Artillería, el cual de una forma clara, amena, y con gran dominio del tema disertó sobre la música e instrumentos musicales, especificando en esta ocasión sobre el violín.

Fue acompañado de la citada conferencia por don Francisco Díaz Corral, también de la Banda de la Academia de Artillería, quien hizo las demostraciones usuales que se pueden realizar con el violín.

Esta primera fase terminó con una interpretación al piano y violín de los señores Moya y Díaz de una composición de Schumann.

### FRANCISCO ALVAREZ, EN LA CASA DEL SIGLO XV

Mañana, a las ocho de la tarde, será inaugurada la exposición de grabados de Francisco Alvarez en la galería de arte de La Casa del Siglo XV, donde este artista expuso ya una

### El general Ros España, jefe de Artillería Antiaérea del Ejército

Por un decreto del Ministerio del Ejército, publicado en el número 62 del «Boletín Oficial del Estado», se nombra jefe de Artillería Antiaérea del Ejército al general don Carlos Ros España.

### El mercado del barrio de San José se adelantará al lunes

El mercado que semanalmente se celebra el martes en el barrio de San José, por coincidir en la próxima semana con la festividad de su titular, se anticipa al lunes día 18 de los corrientes.

muestra de su obra en 1967. Alvarez es natural de Madrid, donde estudió pintura y dibujo en el Círculo de Bellas Artes, y grabado en la Escuela de Artes Gráficas.

### CONFERENCIA PARA LAS AMAS DE CASA

La conferencia pronunciada por don Juan de Andrés Hernández, sobre «Educación para el porvenir de los hijos», organizada por la Asociación de Amas de Casa, constituyó un éxito.

Más de cien asociadas asistieron a la misma, saliendo muy satisfechas de la exposición que hizo el conferenciante, que, como se sabe, es rector del Seminario y consiliario diocesano del Movimiento Familiar Cristiano.

### EXAMENES, MATRICULAS, BECAS Y CURSOS

### OPOSICIONES PARA INGRESO EN EL CUERPO AUXILIAR DE ADMINISTRACION CIVIL

En el tablón de anuncios de la Oficina de Información del Gobierno Civil, se encuentra expuesta al público, para conocimiento de los interesados, la lista definitiva de Opositores que han aprobado el segundo examen correspondiente a las XIX Pruebas Selectivas para ingreso en la Escuela Auxiliar de la Administración Civil del Estado.

### Ladreda 25

Aplazamiento de la representación teatral de esta noche

Por causas ajenas a la voluntad de la empresa, ha quedado en suspenso la representación de la obra «¿Qué pasa en el alcobavero», programada para esta noche, a las doce, en «Ladreda 25», dentro del ciclo de «Vieiras teatrales».

Esta misma obra se representará el viernes próximo, día 22.

## VALISPAR

Es la Quiniela que siempre acierta

### Peña 1 X 2 «LA SEGOVIANA»

CENTRAL: Despacho de Apuestas Mutuas del barrio de El Carmen calle Avila, 5, SEGOVIA

9.ª JORNADA DEL 2.º CICLO

Jornada 29 Fecha 17-3-74 5.400 apuestas 27.000 pesetas

BOLETOS: Serie A, Clave I, núm. 2.609.101 al 200

» D, » C, » 4.693.501 al 600

Partidos	Signos	Condicionamiento
2-12-13	1	Fijos
1-3-4-6-7	1 x 2	Que salgan dos o tres variantes
9-10	1 x 2	Que salgan una o dos x. También admite un 2 saliendo dos variantes
5-8	1 x	Que salga cero o una x
11-14	1 x	Que salga cero o una x

En la pasada jornada se obtuvieron 40 columnas con doce aciertos, por las que se percibirán 2.240 pesetas.

Queda abierta la inscripción para participar en el 3.º y último ciclo pudiendo hacerse las entregas en los sitios de costumbre.

Esperemos que en 3.º Ciclo las jornadas que salgan encajen mejor al sistema que empleamos, ya que hasta ahora salieron pocas de estas y en ellas nos favoreció poco la suerte.

# INCOLOROSAL!!

VEA LAS VENTAJAS QUE LE OFRECE MUEBLES COOPERATIVA SAN FRUTOS

SAN FRANCISCO, 34 (Frente clínica Dr. Gila)



Dormitorios desde 990 pts. mensuales



Salones desde 780 pesetas mensuales



Tresillos desde 400 pesetas mensuales

ENORME SURTIDO

MAS ECONOMICO

MEJOR CALIDAD

SERVICIO INMEJORABLE

ECOS DE LA PROVINCIA Y MAS INFORMACION LOCAL

Mil vítores a Segovia

Homenaje de los congresistas del Skal Club a nuestra provincia

Figuraban representantes de Inglaterra, Portugal y Canadá

Como ayer informamos, después de los actos celebrados por la representación del XVIII Congreso Nacional de los Skal Club, que se celebra actualmente en Madrid, desplazada a nuestra ciudad para cumplir con las autoridades provinciales y efectuar una detenida visita por los lugares de mayor interés, tuvo lugar un almuerzo en Los Angeles de San Rafael, al que se sumaron la totalidad de los congresistas, que con anterioridad habían llegado en varios autocares desde la capital de España; en total se calculan en unas mil personas que participaron en el mismo, procedentes de toda España, figuraban asimismo, delegaciones de los Skal de Inglaterra, Canadá y Portugal.

En la mesa presidencial se situaron el gobernador civil, presidente de la Diputación Provincial, alcalde de Segovia, consejero nacional del Movimiento y el delegado provincial de Información y Turismo, a los que acompañaban el presidente y vicepresidente de la Federación Española de Skal Club y los presidentes de Madrid (provincia organizadora del Congreso) y de la zona de Castilla-León.

En el transcurso del acto que comentamos las autoridades segovianas

procedieron a hacer entrega del título de «Visitante de honor», concedido por la Diputación Provincial, a los Skal y miembros de los mismos que han tomado parte en el Congreso, así como a las representaciones extranjeras anteriormente citadas. La concesión del título fue agradecida, en nombre de todos los presentes, por el presidente del Skal de Madrid, don Antonio García Arenas, quien asimismo resaltó la grata impresión que habían recibido por el recibimiento que Segovia les había tributado.

Habló después el presidente de la Diputación, señalando en su breve intervención que era Segovia quien se sentía honrada de haber recibido a tan nutrida representación de las provincias españolas, brindando por el éxito de sus tareas profesionales y de la entidad a que pertenecen.

Finalmente, el gobernador civil —como ya lo había hecho en el acto celebrado por la mañana— se congratuló de que el Congreso hubiese elegido Segovia como sede de parte de sus actos, e invitó a todos los congresistas a que vuelvan a nuestra ciudad cuando la conmemoración del bicentenario del acueducto esté en su pleno desarrollo. Terminó diciendo que si en todo el mundo existiera el mismo sentido de hermandad que denotan los Skal Club muchos de los problemas latentes desaparecerían por el mutuo entendimiento.

Al concluir estas intervenciones, todos los congresistas, puestos en pie, comenzaron a flamear sus servilletas —en la forma original de los Skal— al tiempo que prorrumpían en vítores a Segovia manifestando de esta forma su homenaje a la provincia.

Obligatoriedad de identificación por parte de los que alquilen alojamientos turísticos

Delegación Provincial de Información y Turismo. —El decreto 393-1974, de 7 de febrero (B. O. E. de 19 del mismo) dicta normas sobre la identificación y registro —entre otros— de los usuarios de determinados establecimientos turísticos.

En su virtud, el alquiler de los apartamentos, bungalows y otros alojamientos similares de carácter turístico, regulados por la O. del Ministerio de Información y Turismo de 17 de enero de 1967, deberá cumplir el requisito de identificación y registro de las personas que ingresen en ellos en la forma establecida en el decreto 1913-1959, de 18 de agosto.

Lo que se hace público en evitación de las sanciones que del incumplimiento de estas normas pudieran derivarse para las personas o empresas afectadas por las mismas.



El conjunto «Resurrección», de Barcelona, y Juan Pepe, guitarrista segoviano, presentarán una audición musical titulada «Música y Palabras» en el Club Discoteca Altamira, a las ocho de la tarde el próximo sábado, 16 de marzo. Con la entrada de veinticinco pesetas se obsequiará el disco «¿Sueño o realidad?»

Comienzan mañana las fases local y provincial del XI Certamen de Experiencias Teatrales

Mañana darán comienzo las fases local y provincial del XI Certamen de Experiencias Teatrales, convocado por la Delegación Provincial de la Juventud. Las restantes fechas elegidas han sido los días 21, 26, 28, 30 y 31 de este mismo mes.

Dentro de la fase local, mañana, a las cuatro de la tarde, en el Círculo «Ruiz de Alda» de la OJE habrá doce representaciones de teatro de títeres; en el Colegio de Hermanos Maristas, teatro leído y teatro infantil, con dos obras en cada grupo.

Correspondiente a la fase provincial, a las diez de la mañana, en el I. N. E. M. «Andrés Laguna», tendrán lugar dos lecturas dialogadas, a cargo de los grupos del colegio menor «Emperador Teodosio» y de la OJEF, respectivamente. De teatro infantil habrá una representación en la escuela unitaria de Vegas de Matute, y una sesión de teatro leído en el grupo «Princesa Sofía», de Cabeza.

Cursos de Seguridad e Higiene en el Trabajo

Curso en una empresa de la capital

Un total de 30 trabajadores de la empresa «Toribio y Facundo, S. L.» destinada al carrozado de vehículos de transporte han asistido como alumnos en un Curso de Formación Básica en Higiene y Seguridad en el Trabajo. Es importante hacer constar que la empresa con su excelente disposición ha facilitado a sus trabajadores la asistencia a dicho Curso, con lo que pudieron recibir las enseñanzas especializadas que el Gabinete Técnico viene impartiendo en estas materias, que en este caso se distinguieron especialmente en lo que se refiere a los accidentes de que son víctimas estos operarios, así como a la posibilidad de llegar a la enfermedad profesional.

El desarrollo del Curso ha sido muy interesante y del mismo y de la colaboración de la empresa se esperan positivos resultados en los tiempos venideros.

Todos los alumnos recibieron sus diplomas de manos de los profesores del Curso, miembros del Gabinete.

EXPRESION DE GRATITUD

La familia de doña Presentación Duro González (q. e. p. d.), ante la imposibilidad material de hacerlo personalmente como hubiera sido su deseo, testimonian por este medio su gratitud a cuantas personas les manifestaron su sentimiento, asistieron al sepelio y cultos celebrados por el eterno descanso de su alma.

Al tiempo comunican que el novenario de misas por el alma de la finada dio comienzo ayer, día 14, a las 8,20 de la tarde, en la iglesia parroquial de San Millán.

Primer aniversario DEL SEÑOR Don Toribio García de Andrés Que falleció en Segovia el día 16 de marzo de 1973. Habiendo recibido los Santos Sacramentos y la bendición de S. S. D. E. P. El funeral que se oficie mañana, día 16, a las 7,45 de la tarde, en la parroquia de la Santísima Trinidad, será aplicado por el eterno descanso del alma del finado. Su desconsolada esposa doña Elisa Herranz; hijos Alberto, Faustino, Feliciano y Pepita García Herranz; hijos políticos, Elia Gil, Mercedes Casas, Maruja Velasco y Juan Gil; nietos, sobrina Iluminada García, y demás familia, Agradecerán la asistencia a tan piadoso acto.

CAZADORES Y PESCADORES REUNIDOS EN EL CASINO DE LA UNION

Hubo premios para las mejores narraciones... aunque las piezas logradas fuesen pequeñas

Se celebró anoche, en los salones del Casino de la Unión, una gratísima fiesta, preparada por su junta directiva, con motivo del final de la temporada de caza y comienzo de la de pesca.

Uno de los detalles más curiosos —entre todos los que se dieron— fue el concurso de narraciones sobre uno y otro deporte. Como quiera que cazadores y pescadores tienen fama, por lo general, de ser exagerados en la descripción del tamaño de las piezas que logran, lo que se premió —espléndidamente, por cierto— fueron las «historias» más verídicas.

En este ambiente de franca alegría

Agricultura

VENTA DE HARINAS PROTEICAS POR EL SENPA

Delegación de Agricultura. — Se pone en conocimiento de los fabricantes de piensos, Hermandades de Labradores y Ganaderos, Cooperativas Ganaderas, Grupos Sindicales de Ganaderos y Ganaderos independientes, que el Servicio Nacional de Productos Agrarios, pone a la venta las existencias en su poder de harinas proteicas, de Soja, Algodón, Cacahuete y Colza, a los precios y en las condiciones que indican las instrucciones obrantes en esta Jefatura Provincial.

Las provincias donde se cuenta con existencias, igualmente están a disposición de los interesados en las oficinas de la Jefatura Provincial, calle de Ochoa Ondátegui número 21 de esta capital.

Mañana se inician los actos en honor de San José

El Sindicato Provincial de la Madera y Corcho ha organizado diversos actos en honor de su Patrón, San José, que darán comienzo mañana sábado. Habrá un reparto de donativos a los enfermos y ancianos del ramo de la madera, en colaboración con la Mutualidad Laboral, y se celebrará también un partido de fútbol entre equipos de dos empresas de la capital.

El día 19, a las 10,45, se oficiará una misa solemne en la iglesia parroquial de San Millán, al término de la cual tendrá lugar, en el Hogar Sindical, la entrega de los premios de los concursos celebrados durante estos días, sirviéndose por último una copa de vino español.

CINE «EL ATENTADO», DE IVES BOISSET

Nacionalidad y productora, francesa. Dirigida por Yves Boisset. Guión, Jorge Semprún. Intérpretes: Jean Louis Trintignant, Gian Maria Volonté, Michel Piccoli.

«El atentado» no sólo es una película muy interesante, cuya intriga se sigue con creciente interés. A ese interés se une la emoción que aporta su condición de película política. El cine francés ha cultivado últimamente este género con alguna frecuencia (recuérdese las películas de Costa Gavras) y en él se ha distinguido como guionista el escritor español Jorge Semprún, autor del guión de «El atentado».

Esta es una película militante. Se alinea, desde sus imágenes, en la lucha por la liberación de los pueblos, desde la tesis de que el gobierno y el poder no se han de ejercer en beneficio de los gobernantes —como era el caso de la sociedad feudal o de una minoría privilegiada, como en la sociedad estamental— sino en beneficio del pueblo. La liquidación de un líder popular en el exilio, incómodo para el gobierno de su país, con la connivencia de la policía social francesa y la instigación de agentes americanos, es el tema de este film.

Un tema que no es inventado, sino que sigue paso a paso y persona a persona, con algunas licencias que el guionista se ha tomado al rellenar lagunas que nunca han quedado aclaradas, el famoso caso Ben Barka. Se sabe que este líder opositorista marroquí desapareció en París cuando en la misma capital se encontraba el siniestro general y ministro del Interior Oufkir. Este es en el film Kassari; aquel es Sadiel; Darien, asesinado por un agente de la C. I. A. es el Figón de la realidad. También está ahí el estudiante marroquí, testigo del secuestro, que fue asesinado pocas horas después.

No importan los pequeños cambios en detalles; lo que importa es la verdad radical que estas imágenes denuncian. Reaccionando contra la historia, las potencias se unen para retrasar la marcha de los pueblos hacia la total integración de la humanidad. Sí, estamos ante una película abiertamente y ejemplarmente didáctica.—R. B.

ANUNCIOS POR PALABRAS

- CHICA fija, se necesita. Teléf. 413725. SEAT 600-D, toda prueba. Teléfono 422333. LIQUIDAMOS todas las camas niqueladas a cualquier precio. Muebles Lázaro. TRACTORES usados, procedentes de cambio, varias marcas y potencias. Román Sacristán, San Francisco, 23. MUEBLES Hernando, exposición monumental en edificio seis plantas. Travesía Obispo Quesada, 21, frente estación ferrocarril. LA Agrupación San Pablo, de Pinillos, vende dos garajes próximos a la carretera. GANADOS VENDO chotos pardos de recría, de 2 a 6 meses, Dionisio Merino, Cuéllar, teléfono 243. VENDO vaca suiza reciente del tercero. Eubaldo Pérez, Aragoneses. VENDO vaca suiza abocada al tercero, Alberto Fuentes, Fuente el Olmo de Fuentesuena. SE necesita chico para mostrador. Bar Orensano. (O. C. 2.062). SE necesita muchacha fija. Fernández Ladreda, 18, 3.º, D. SE necesita pinche o ayudante de cocina. Hostal Casas, Segovia. (O. C. 2.049). SE necesita aprendiz de dependiente de mostrador. Razón: Bar Soto, Segovia, teléfono 420016. (O. C. 2.112). SE necesita asistente de 8,30 a 4 tarde, sueldo a convenir, Sra. de Cereceda, Plaza de Franco, 10, primero. SE necesita señora para limpieza y aprendiz. La Tropical, (O. C. 2.163). SE necesita señor para lavar vajilla. Informes: Publicidad Ultralás. Bajada del Carmen, 2, Segovia. (O. C. 2.189). SE necesita dependiente de mostrador. Cervecería Río. José Zorrilla, 45 (O. C. 2.155). SE ofrece chica de cinco a ocho tarde. Teléfono 412029.

- ENSEÑANZA INGLÉS, francés, alemán turísticos; enseñan cursos. «Al Jabal Segovia». Ladreda, 18. INGLÉS, francés, alemán, cualquier curso, traducción, examen, profesorado bilingüe y diplomado. Euroleón. Ladreda, 18. INGLÉS, 5.º y 6.º. General Básica. C. de los Gallegos. ALQUILERES Para alquilar apartamento en Tabernas de Valladolid. Teléfono 421887, Segovia. PARA señoritas alquilamos piso amueblado, con calefacción. Teléfono 415865. TRASPASOS TRASPASO bar Roque, con local anexo para terraza, sitio céntrico, en San Clemente. Razón: Nieves, 12. VARIOS ELECTRICIDAD Radio Ruiz. Aparatos de iluminación, electrodomésticos. Calle Bravo, 23. AUTOCARES Martín, 20 a 60 plazas. Calle 23, teléfonos 412909 y 413627. VENTA y alquiler de pisos. Apimosa, teléfono 413795.

- GANADEROS, agricultores, industriales, carniceros, suscribanse revista nacional «Ferias, Mercados y Mataderos». Publicación mensual con suplemento semanal precios del ganado. Suscripción 12 meses, 650 pesetas. Dirección: «Ferias, Mercados y Mataderos», Apartado 125, Salamanca. VACA suiza abocada, chota de año y tres chotos de nueve meses, por no poder atender, vendo, Pedro Llorente, Zamarramala. SE venden cuatro chotos holandeses de ocho a doce meses. Arturo García, Navas de San Antonio. VENDO vaca suiza abocada al segundo. Julián Cardiel, Cantimpalos. VENDO siete yeguas y caballo semental y ocho holandesas en producción. Fermín Santiago, Rascafría (Madrid). VENDO cinco cabras con cría. Teléfono 415545. VENDO 45 cerdos 18-20 kilogramos, vacunados. Anastasio Merino, Escalona del Prado. DOS vacas suizas recién parida y cumplida. Galo Herranz, Cantimpalos.

DISCOS La Casa del Siglo XV REGALOS

## Monseñor Añoveros ha iniciado un período de vacaciones

Madrid, 14.—El obispo de Bilbao, monseñor Añoveros, ha iniciado un corto período de vacaciones fuera de su diócesis para descansar.

Después de haber pasado toda la mañana del jueves despachando asuntos en el Obispado, el prelado volvió a su domicilio, y después de almorzar, a las tres y media de la tarde, emprendió viaje en coche. Además del cáter, le acompaña un sobrino del sacerdote.

La hermana del obispo ha declarado a Logos lo siguiente:

### El Colegio de Abogados de San Sebastián, solicita la abolición de la pena de muerte

San Sebastián, 14.—El Colegio de Abogados de San Sebastián ha facilitado una nota a la prensa en la que hace constar que en su junta general extraordinaria celebrada el día 12 ha tomado, concretamente, los acuerdos de elevar a los poderes públicos la petición de que la pena de muerte sea abolida en España para toda clase de delitos, así como comunicarle y solicitar su adhesión al Consejo General de la Abogacía, a todos los Colegios de Abogados de España y a los restantes colegios profesionales de Guipúzcoa.—Europa Press.

### "Streaking" femenino en Vigo

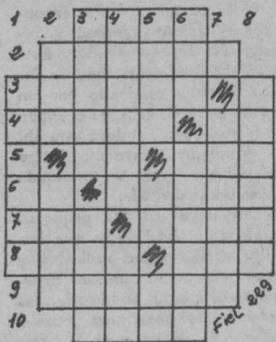
Vigo, 14.—Cinco chicas de edades comprendidas entre 15 y 17 años, se han paseado ayer al mediodía con las ropas más cortas de las prendas íntimas de la mujer por la Gran Vía de Vigo.

Se da la circunstancia de que un poco más abajo chicas del instituto femenino de Vigo se manifestaban pacíficamente contra las pruebas selectivas para ingreso en la Universidad.

Las cinco chicas se escabulleron antes de que llegasen los guardias municipales.

Por la tarde, en el polígono de Coya, más de una docena de chicas, comprendidas también en edades de 15 a 17 años, se exhibieron completamente desnudas. Desaparecieron antes de que llegasen guardias de la Policía Municipal.

CRUCIGRAMA NUM. 219



**HORIZONTALES:** 1. Francés.—2. Superficial.—3. Cantinela con que acompañan sus faenas los marineros.—4. Utilizara. Río ruso.—5. Violoncelo siamés. Pongo al fuego.—6. Islote francés en el Mediterráneo. Cristales de aumento.—7. Cloruro de sodio. Espuerta grande.—8. Atreverse. Flor heráldica.—9. Relativo al cielo.—10. Cartas de la baraja.

**VERTICALES:** 1. Obediente.—2. Sacerdote aragonés. Cada uno de los diversos aspectos de la Luna.—3. Píiza de la armadura que protegía la garganta (plural). Tabarra.—4. Contrario a la ética. Cabeza de ganado.—5. Teorema auxiliar. Municipio noruego. Nota musical.—6. Habla en público. Pintor griego de la antigüedad.—7. Lugar donde se echan los huesos de las sepulturas.—8. Forma natural del lenguaje no sujeta a ritmo y medida (plural).

Solución al crucigrama número 219

**HORIZONTALES:** 1. Galo.—2. So-  
maro.—3. Saldoma.—4. Usara.—5.  
ma. Aso.—6. Il. Inpa.—7. Sal. Sa. Sa.  
8. Osr. Lis.—9. Ertoro.—10. Ase.  
**VERTICALES:** 1. Sumiso.—2. Sas.  
Ras.—3. Gola. Lata.—4. Amoral. Res.  
5. Lema. Us. Re.—6. Ora. Apeles.—7.  
Osano.—8. Piosas.

**CINE DOCUMENTAL**  
en la Obra Cultural de la Caja de Ahorros y Monte de Piedad de Segovia  
Mañana, sábado, proyección de películas de turismo francés: tituladas: Un rincón de Francia «La Sologne». «Las cuatro estaciones en el Rosellón». «Deportes en la nieve».

## Línea especial de crédito, para la reparación y modernización de viviendas y edificios históricos

Madrid, 15.—Va a establecerse en fecha próxima una línea especial de crédito para la reparación y modernización de viviendas y edificios históricos. A dicho efecto se han celebrado diversas reuniones de trabajo entre el ministro y el subsecretario de la Vivienda y el presidente y vicepresidente del Banco de Crédito Hipotecario de España.

En fuentes oficiales se informa de que las características de la nueva línea de crédito incluyen la financiación de las obras por la totalidad de su importe, con un tope máximo del 70 por ciento del valor total del inmueble, un interés del orden de algo más del 6 por ciento anual y un plazo de amortización de quince años.

El grupo encargado de la preparación del correspondiente proyecto de regulación y modernización de viviendas se reunirá el próximo día 21 de este mes. Las mismas fuentes insisten en que los créditos serán reservados a edificios con más de veinte años de antigüedad.

Se recuerda en relación con este tema que el III Plan de Desarrollo prevé para el período 1972-80 la mejora y modernización de 110.000 viviendas urbanas. Dichas obras, sin embargo, se han venido realizando hasta ahora exclusivamente con cargo a las economías particulares y han tropezado con el inconveniente de las escasas posibilidades de repercusión que autoriza la vigente ley de Arrendamientos Urbanos.—Cifra.

## Nuevo gerente de la Universidad Pontificia de Salamanca

Salamanca, 15.—A propuesta de la Junta de gobierno y de su Patronato el gran canciller, eminentísimo señor don Vicente Enrique y Tarancón, ha nombrado gerente de la Universidad Pontificia de Salamanca y de su Patronato al ilustrísimo señor don Vicente de Lorenzo, que desempeñaba en la actualidad, las funciones de delegado del Rectorado en Madrid.

Don Vicente de Lorenzo es licenciado en Derecho y piloto civil de aviación, y cursó Teología en las universidades de Friburgo (Suiza) y el Angelicum, de Roma.

Sus actividades en el campo de la educación son bien conocidas, pues durante estos quince últimos años ha sido consejero nacional de Educación y vicepresidente de la F. E. R. E., consejero nacional de Educación Física y Deportes; miembro del Consejo Superior de Enseñanza de la Iglesia y del Sindicato de Enseñanza, así como miembro del G. de T. de educación de la UNESCO.

# El alto precio de reventa del Renault 8 no es una novedad.

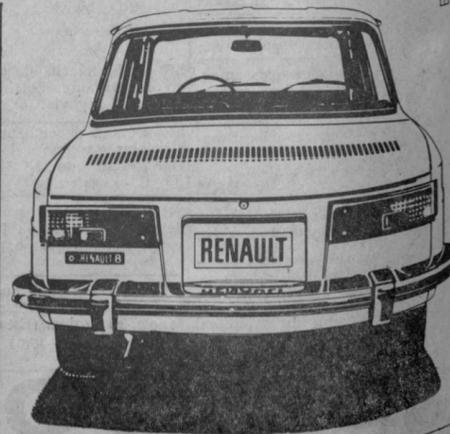
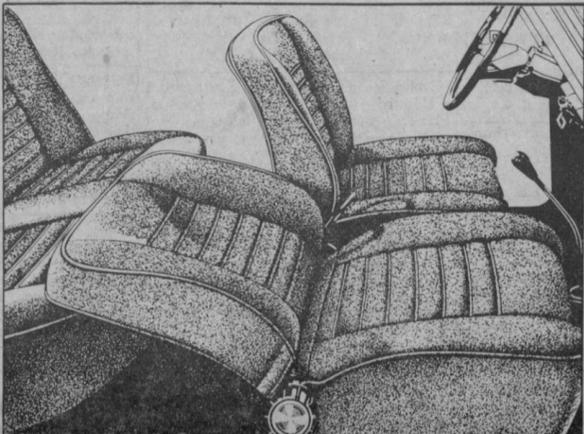
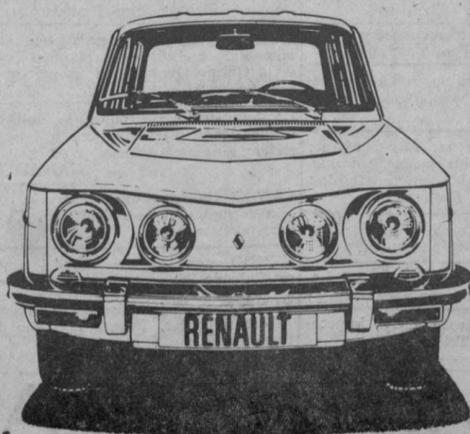
Pero si constituyen una novedad los nuevos valores que se han agregado a sus características tradicionales de bajo consumo y robusta mecánica. Son los nuevos valores que le añaden interés y comodidad. Sus nuevos asientos anatómicos, más confortables, de respaldo opcionalmente reclinable y tapizados en tela. Su piso totalmente enmoquetado. Sus nuevos paragolpes, más protectores. Sus

nuevos pilotos traseros, más visibles. Sus nuevas ruedas, más anchas. Estos nuevos valores se han sumado al prestigio de un coche que, con justicia, lleva el nombre de **revalorizado**. Su bajo consumo no es una novedad para quienes han tenido y tienen este coche. Para quienes conocen su alto rendimiento en la carretera y en la ciudad. Para quienes disfrutan la ventaja de su mínimo mantenimiento.

### Características técnicas

- Motor Renault de 956 cm.<sup>3</sup>
- Potencia máxima DIN 40 C.V. a 5.000 r. p. m.
- Frenos de discos en las ruedas delanteras.
- Suspensión independiente a las cuatro ruedas.
- Carrocería monocasco. 4/5 plazas.
- Velocidad máxima 130 kilómetros/hora.

## RENAULT 8 Valor seguro



Es un producto FASA-RENAULT

# Aquí, todos los DEPORTES

## ACUERDOS, RESULTADOS Y CLASIFICACIONES DE COMPETICIONES ESCOLARES

Acuerdos de la comisión permanente del Deporte Escolar:  
 Felicitar al Comité Infantil de España por el éxito alcanzado en el desarrollo del Campeonato Provincial Escolar.  
 Celebrar el día 16, en Cantalejo, la última eliminatoria interzonas de los J. E. N. de la provincia.  
 Celebrar el día 30 en Segovia las finales provinciales de J. E. N., categorías infantil, cadete y juvenil.  
 Como cierre de la temporada de cross, se invita a todos los centros a participar en el «IV Trofeo Imperio» de carácter nacional a celebrarse el día 17 en nuestra ciudad.  
 El campeonato de atletismo en pista, en todas las categorías, para los centros de la provincia, se celebrará el día 23, a las diez horas, en Nava de la Asunción.

### RESULTADOS

**Eliminatoria de Nava**  
**Alevines:**  
 Ajedrez.—C. N. Fuentepelayo, 1; C.L.A. Santa María, 0.  
 Minibasket.—C. N. Fuentepelayo, 3; Santiuste, 3.  
 Fútbol.—E. G. Zarzuela, 2; Berzanos, 5.  
 Pelota.—Cantalejo, 3; Nava Asunción, 18.  
 Balonmano.—Cantalejo, 5; Nava Asunción, 4.  
 Tenis mesa.—Fuenterrrebollo; 0; Nava Asunción, 1.  
**Infantiles:**  
 Ajedrez.—Fuentepelayo, 0; Cuéllar, 1.  
 Baloncesto.—Mozoncillo, 19; Santa María, 26.  
 Balonmano.—Cantalejo, 5; Cuéllar, 9.  
 Pelota.—Cantalejo, 12; Nava de la Asunción, 18.  
 Tenis mesa.—Fuentepelayo, 0; Navas de Oro, 1.  
**Cadetes:**  
 Fútbol.—C.L.A. Fuentepelayo, 1; Técnico Coca, 3.  
 Pelota.—Cantalejo, 22; Santa María, 14.  
 Baloncesto.—Cantalejo, 2; Coca, 1.  
 Técnico, 0.

Ajedrez.—Cantalejo, 0; Santa María, 1.  
 Balonmano.—Fuenterrrebollo, 0; Técnico de Coca, 2.  
**Juveniles:**  
 Pelota.—Cantalejo, 22; C.L.A. Santa María, 12.  
 Fútbol.—Cantalejo, 1; Técnico de Coca, 0.  
 Ajedrez.—Fuentepelayo, 0; Cuéllar, 1.  
**Ajedrez alevín:**  
 M. Chico, 0; C. Prácticas, 1.  
 Villalpando, 0; Maristas, 1.  
 San José, 1; P. Rivera, 0.  
**Voleibol alevín:**  
 M. Chico, 0; C. Sotelo, 2.  
 San José, 2; P. Rivera, 0.  
**Tenis mesa alevín:**  
 Villalpando, 0; C. Prácticas, 3.  
 San José, 0; Maristas, 3.  
**Minibasket:**  
 M. Chico, 10; Villalpando, 21.  
 C. Prácticas, 11; Maristas, 46.  
 P. Rivera, 14; C. Sotelo, 15.  
**Pelota a mano alevín:**  
 San José, 1; Maristas, 18.  
 Villalpando, 18; M. Chico, 0.  
**Balonmano infantil:**  
 San José, 10; C. Sotelo, 16.  
**Baloncesto infantil:**  
 C. Prácticas, 6; INEM, 52.  
**Tenis dobles infantil:**  
 San José, 0; Maristas, 2.  
 INEM, 2; M. Chico, 0.  
**Final:**  
 Maristas, 2; INEM, 0.  
**Tenis dobles alevín:**  
 San José, 0; Maristas, 2.  
 M. Chico, 0; Villalpando, 2.  
**Final:**  
 Villalpando, 0; Maristas, 2.  
**CLASIFICACIONES**  
**Ajedrez alevín:**  
 1 Maristas, 4 puntos.  
 2 C. Prácticas, 3.  
 3 Villalpando, 2.  
 4 San José, 2.  
 5 C. Sotelo, 1.  
 6 P. Rivera, 0.  
 7 M. Chico, 0.

**Voleibol alevín:**  
 1 Villalpando, 2 puntos.  
 2 Primo Rivera, 2.  
 3 Calvo Sotelo, 2.  
 4 San José, 2.  
 5 Martín Chico, 0.  
**Minibasket:**  
 1 Maristas, 4 puntos.  
 2 Calvo Sotelo, 4.  
 3 San José, 2.  
 4 Villalpando, 2.  
 5 C. Prácticas, 0.  
 6 M. Chico, 0.  
 7 Primo Rivera, 0.  
**Tenis mesa alevín:**  
 1 Maristas, 4 puntos.  
 2 C. Prácticas, 4.  
 3 Primo Rivera, 0.  
 4 Villalpando, 0.  
 5 San José, 0.  
**Pelota a mano alevín:**  
 1 Villalpando, 2 puntos.  
 2 Maristas, 2.  
 3 San José, 0.  
 4 Martín Chico, 0.  
**Balonmano infantil (final):**  
 1 Calvo Sotelo, 11 puntos.  
 2 San José, 10.  
 3 Villalpando, 9.  
 4 Primo Rivera, 6.  
 5 Martín Chico, 2.  
 6 INEM, 2.  
 7 Maristas, 2.

## CAMPEONATOS PROVINCIALES DE BALONCESTO

Resultados y clasificaciones tras la celebración de la jornada del pasado domingo día 10.

### CATEGORIA SENIOR MASCULINA

**Resultados**  
 Santa Bárbara, 41; B. Mixta, 37.  
 O. A. R., 17; Hucha, 30.  
**Clasificación**  
 Imperio, 11 puntos; Capitán Cortés, 11; Base Mixta, 7; Santa Bárbara, 3; Hucha, 3; O. A. R., 3.  
 (Santa Bárbara y Hucha figuran con un punto menos por sanción).

### CATEGORIA JUVENIL MASCULINA

**Resultados**  
 Maristas, 62; Imperio «M», 6.  
 Pinarillo, 20; Imperio «C», 31.  
 Imperio «A», 78; Imperio «L», 17.  
 Imperio «B», 74; O. A. R., 17.  
**Clasificación**  
 Imperio «A», 24 puntos; Maristas, 11; Imperio «B», 11; Imperio «C», 11; Imperio «L», 9; Pinarillo, 7; O. A. R., 3; Imperio «M», 2.  
 (A excepción del Imperio «A» y Pinarillo, están sancionados con tres puntos Maristas y los demás con uno).  
 No se celebró en esta jornada ningún partido del Campeonato Provincial Femenino.

### FACIL TRIUNFO DEL MADRID SOBRE A. S. BERCK POR 99-67

Madrid, 14.—El Real Madrid ha dado un paso más para jugar la final de la Copa de Europa de Campeones de Liga, de baloncesto, al vencer en el partido de ida de las semifinales al A. S. Berck, por 32 puntos de diferencia, ya que al terminar el partido el marcador señalaba un 99-67, tras haberse llegado al descanso con 54 a 35.

**Se precisa dependienta**  
 Dirigirse: Juan Bravo, 10  
 Teléfono 41-18-67

**A las Fallas**  
 Salida, lunes 18, 10 de la mañana  
**Viajes AZOR** Ladreda, 20. Teléf. 41-54-39

## NOTICIAS BREVES

### TENIS

Andrés Gimeno ha sido designado entrenador del equipo español de Copa Davis.

En el torneo de Calgary (Canadá), Higuera ha vencido al alemán Kuhnke.

### BOXEO

Les ha sido retirada la licencia por un año a los entrenadores Clemente y Ungidos.

### MONTANISMO

Hoy comienza la fase más difícil en la escalada al Naranjo. La expectación crece y, por supuesto, también la tensión de los montañeros. Desde Murcia se les ha remitido alimentos y dinero.

### CICLISMO

El equipo de La Casera participará en la prueba Dauphine Libéré.

### FUTBOL

El día 18 de abril se celebrará una

asamblea extraordinaria para ampliar el Nou Camp con 20.000 asientos más.

La selección juvenil nacional se concentrará el lunes en Barcelona para el encuentro que el día 20 jugará contra la italiana.

La selección de Zaire ha ganado la IX Copa de Africa al vencer a Zambia por 2-0 en el partido de desempate.

### ATLETISMO

## María Paz de Lucas participará mañana en el Cross de las Naciones

En Monza (Italia) se celebrará mañana el Cross de las Naciones, sobre el que ya hemos informado en alguna ocasión anterior. En esta prueba, los seleccionados españoles han puesto una gran esperanza, y no digamos nuestra paisana, María Paz de Lucas, que ha sido seleccionada por méritos propios y que se encuentra en un excelente momento. Los comentaristas especializados señalan que Carmen Valero dará mucha guerra a sus rivales, y dicen que deberá clasificarse entre las 15 primeras, aunque estando dentro de las 20 primeras ya sería buena colocación. En cuanto a las demás componentes del grupo, las cinco restantes, incluida la segoviana, se les reconocen méritos y, por supuesto, unos deseos enormes de dar la campanada. Naturalmente que el Cross de las Naciones es duro y a él va lo más florido del atletismo, pero precisamente por eso, porque la ocasión es grande, cabe confiar en que todas se superarán.  
 La gran esperanza está también en Mariano Haro, aunque la prueba será durísima. En seniors, la lucha va a ser grande, desde luego, y en cuanto a juniors, parece que no hay confianza en realizar buen papel.

**ANUNCIO**  
 Se comunica que por acuerdo de la Junta Universal de Accionistas de 5 de marzo de 1974, ha sido anulado el de cambio de denominación de Inmobiliaria Los Angeles de San Rafael, S. A., por AVAL RENTA, S. A., que fue hecho público mediante anuncio en este diario el día 25 de febrero de 1974 conforme a lo dispuesto en el artículo 86 de la L. S. A.  
 Firmado: el secretario. Ilegible.

**Si de ahorrar alguien supiera más que las Cajas de Ahorros, se hubiera llamado Caja de Ahorros antes que ellas**

Pero sólo a las Cajas se les pudo ocurrir, hace 272 años, que ahorrar era bueno. Tanto han aprendido y tanto se han perfeccionado desde entonces que es difícil competir en su campo. Por eso, cuando a un español le hablan de ahorrar piensa siempre en su Caja. No concibe otra cosa. Sabe que donde tiene su libreta o cuenta abierta, la tienen 24 millones de personas. Y ya es difícil que tantos se pongan de acuerdo en algo tan serio como es depositar sus ahorros. En su Caja han encontrado absoluta garantía para su dinero, liquidez y la máxima rentabilidad permitida por la ley. Y, además, toda una gama completa de servicios financieros, ágiles y dinámicos.

Vd. que debe ahorrar, confíe en su Caja, que por algo y desde siempre, se llama de AHORROS.

## Cajas de Ahorros Confederadas



Es un producto FASA-RENAULT

Autorizado por el Banco de España el 28 Febrero 1.974

## EL MEDITERRANEO SERA UN MAR MUERTO DENTRO DE 30 AÑOS

Urgen medidas contra la polución

Atenas, 14.—Dentro de 30 años el Mediterráneo será un mar muerto, si antes no se toman medidas contra la polución, según indican los informes de un grupo de expertos pertenecientes a 13 países del Mediterráneo, entre ellos España.

En la Conferencia regional sobre Derecho Marítimo, celebrada aquí, se decidió coordinar los esfuerzos para evitar la contaminación del mar y preservar la vida marina.—Efe-Reuter.

## Las dos Alemanias han abierto representaciones diplomáticas en sus respectivas capitales

Bonn, 14.—Los plenipotenciarios gubernamentales de Bonn, Gunter Gaus y de Berlín Oriental, Kurt Nier, firmarán hoy en esta capital el protocolo sobre apertura de representaciones diplomáticas en ambas capitales.

La firma del documento —que se llevará a cabo en la cancillería federal— se produce dos meses después de que las dos Alemanias concluyeran en Berlín Oriental el tratado interalemán.—Efe.

## ESPAÑA-CEE

### No hay anteproyecto de mandato sino un simple "documento de expertos"

Bruselas, 14.—Un portavoz oficial del Consejo de ministros del Mercado Común ha desmentido la existencia de un anteproyecto de mandato complementario, calificando el documento publicado de "nota interna y provisional de trabajo de los expertos". "Desgraciadamente —dijo el portavoz—, estamos muy lejos de llegar a un acuerdo sobre los mandatos de negociación con los países del Mediterráneo". El portavoz oficial calificó de "gran falta" que se hubiera publicado el citado documento.

#### CONTRA LAS CONCESIONES AGRARIAS

Por otra parte, el Comité Económico y Social ha realizado un análisis sobre las relaciones de la Comunidad Económica Europea y los países mediterráneos, en el que señala que las concesiones agrícolas que se pretende hacer a estos países pueden poner seriamente en peligro los principios de la política agrícola comunitaria.

Señala el Comité que la competencia entre los países mediterráneos más desarrollados y las regiones me-

diterráneas de la Comunidad es particularmente importante en los sectores de frutos y legumbres, vinos, tabacos, aceites y grasas, competencia que afecta muy directamente a la renta de los agricultores comunitarios. Añade este organismo que el libre cambio agrícola provocaría la desertificación de zonas naturalmente desfavorecidas de la Comunidad, y hace notar que "algunos países del Mediterráneo gozan ya de una renta "per capita" superior a la de algunas regiones pobres de la C.E.E."—(Efe).



## «STREAKING» BILBAINO

Así como hay un «Desde Santurce a Bilbao blues Bands» ha habido ayer, como la agencia Logos advierte, un «streaking» bilbaíno. Decíamos hace unos días que se esperaba que en el país no brotase esa planta venenosa o que, en el lamentable caso de que se hiciera, sería cortada en flor.

El cronista no contaba con la imaginación hispana, y pide humildemente perdón por ello. Tres estudiantes, dos chicos y una chica, han hecho «streaking» en Bilbao. Lo que pasa (y esto es lo sensacional que nos llena de admiración por la inventiva española) es que lo han hecho en ropa interior.

La cosa alcanza caracteres de símbolo imperecedero. Los chicos españoles se han detenido ante el umbral del pecado mortal. Quieren ser de su tiempo, conocen que otros (¡malditos sean!) en otros países, se han liberado de toda clase de inhibiciones, y quisieran, desearían, anhelarían llegar al grado de ruptura. Están entre el quisiera y el no me atrevo, como el infeliz gato del cuento.

Harán «streaking» pero en ropa interior. No llegarán a los extremos. Se alinean con todo fervor al lado de la práctica del toro afogado, del cantante con micrófono y salida de cuarenta vatios, de la película española para uso interno, de la versión arreglada de la canción inglesa, de la revista «Playmen», y del bikini con flecos.

Son representantes de la versión española de la misa con guitarras eléctricas, de los libros de iniciación al matrimonio, de los calendarios de las fábricas de patatas fritas (otro invento español sensacional) y de tantas otras cosas que nos hacen casi igual a Europa, pero con ligerísimo matiz muy hispánico.

Son como los «hippies» que, en su vida laboral, son empleados del Banco Atlántico, como los curas que se quitan el último alzacuello pero siguen adictos al cilicio y los ejercicios espirituales. Son como los leones de San Mamés, que rezan el Trisagio antes de empezar un partido internacional.

Es natural que esto pase en Bilbao. En nuestra antesala para la Europa más brumosa y desarrollada. Un «streaking» de este cariz en Córdoba es casi impensable: habría producido un terremoto de carcajadas.

«Streaking» en ropa íntima. Una ocasión única para las marcas de corsetería, que podrán, por fin, exhibir sus productos sin el veto televisivo, que arranca de los tiempos de Arias Salgado nada menos.

Dicen que José Félix de Lequerica volvía a Bilbao, después de una larga estancia en su puesto de embajador en las Naciones Unidas. Ello ocurría hace años, cuando la clerecía bilbaína se ocupaba de otros temas que los actuales. Descubrió, al salir de casa, que un maniquí con un corsé antiquísimo, que exornaba la tienda de la esquina, había desaparecido, e indagó las causas. Le dijeron que el culpable de la desaparición del maniquí era un canónigo, que había protestado ante aquél flagrante y continuado ultraje a la moral. Dicen que Lequerica comentó, nostálgico: «Felices esos señores, a quienes impresionan estas cosas».

Hubiera sido bueno conocer su opinión ante el «streaking» de Bilbao. ¿No sería en Deusto?

## DESPLIEGUE POLICIAL EN BUENOS AIRES

Se temen disturbios provocados por la izquierda

Buenos Aires, 15.—La Policía Federal ha sido puesta en estado de alerta y patrulla las calles de Buenos Aires en prevención de manifestaciones y disturbios provocados por la izquierda, como respuesta a la clausura del diario vespertino "El Mundo".

Contingentes de la guardia de Infantería (sección de asalto de la Policía Federal) han sido apostados en torno al palacio del Congreso y en las calles del centro, con vehículos de asalto y perros.

El diario "El Mundo", situado en la ultraizquierda, fue clausurado ayer por el Gobierno, por la constante violación de las disposiciones que prohíben difundir informaciones y documentos del ejército revolucionario del pueblo "ERP", organización guerrillera trotskista que ha secuestrado a numerosos ejecutivos de empresas así como a oficiales de las fuerzas armadas.—Efe.

## «puente» de San José en BENIDORM

Del 16 al 19. Hotel con piscina y playa, todo incluido: 2.245 ptas.

## Viajes AZOR Ladreda, 20. Teléf. 41-54-39

## TINTESOL

SUPERLIMPIEZA EN SECO  
Más rapidez, más comodidad

Próxima apertura de su NUEVO LOCAL en

Cronista Lecea, 3-Tel. 412000

# NANTA



piensos con rentabilidad garantizada.

su ganado se lo demostrará



PIENSOS

# NANTA

Fabricados por. COVANA  
Tudela de Duero - Tel. 59 - Valladolid





# Agricultura y Ganadería

## Ferias y Mercados

**Más flojo el ganado de cerda y más animada la cebada, en el mercado de Segovia**

Alguna novedad se registró en el mercado de ayer en nuestra ciudad. Mucha gente, por supuesto, y algo más floja la cotización del ganado de cerda. Como se recordará, se ha venido pagando a 46-47 pesetas, pero ayer no se pasó de las 46. Por una parte, la demanda está un tanto parada, dentro de la tradición de la cuaresma, y la oferta, por su parte, muestra activa y con algunos rumores de focos de peste que presionan para dar salida a los lotes.

También novedad en el mercado de piensos, donde se ha registrado un alza en la cebada; ha pasado de las 4,70 a las 7,60-7,70; escasea bastante este grano y el Senpa, que tiene cantidad de maíz no está tan abastecido de cebada, de ahí esta tensión alcista. En lo demás, no ha habido cambios: maíz a 9 pesetas; algarrobas a 14-15 y yeros a 13,50.

## EXPERIENCIAS SOBRE EL CEBO INTENSIVO DE CORDEROS

El cebo de corderos será de gran interés para los ganaderos de nuestro país. El aumento del consumo de carne ovina continúa incrementándose, aunque todavía nos encontramos bastante por debajo de la media europea, principalmente de los británicos, que superan los 12 kilos de consumo por habitante y año, mientras que nuestro consumo nacional per cápita se sitúa alrededor de los 4 kilos.

El departamento técnico de «Visión», según leemos en el boletín informativo de dicha casa, está desarrollando constantemente pruebas experimentales de cebo de corderos, con el fin de mejorar cada día las fórmulas adecuadas para una perfecta adaptación a las exigencias actuales en la producción de canales «primarias».

En una de estas pruebas, finalizada en el pasado mes de febrero, se han comprobado los rendimientos de tres series distintas de piensos completos para el engorde intensivo de corderos. Las pruebas se efectuaron en la explotación experimental de La Poveda, con lotes de 200 corderos, de pura raza manchega.

Los corderos se reciben con un peso vivo aproximado de 12 kilos, y se envían al matadero cuando alcanzan los 30 kilos de peso vivo.

Por término medio, el cordero gana 18 kilos en 58 días, lo que supone un aumento diario de 300 gramos, con un índice de transformación de 3,3 kilos de pienso por kilo de ganancia de peso. Todas las canales de los corderos cumplieron con los requisitos establecidos para la recepción de la prima oficial, sin que ninguno de ellos hubiera echado la muela, lográndose un reducido grado de engrasamiento y un rendimiento en canal del 48 por 100. La calidad de la carne, a juicio del matadero, fue «excelente».

## LA PODA DEL CHOPO, SUS OBJETIVOS Y LA MANERA DE REALIZARLA

El árbol debe tener el mayor diámetro posible, ser recto y estar limpio de ramas hasta una altura de 8 a 10 metros

Los precios de la madera de chopo, al igual que los de cualquier otro producto, varían según la calidad. Por ello, el cultivador debe procurar conseguir el mayor volumen posible de madera, pero también de la mejor calidad, para que su precio sea el máximo posible.

### CARACTERÍSTICAS DEL ARBOL

Las características que ha de tener un chopo para alcanzar un buen precio son:

—Tener el mayor diámetro posible; si comparamos un chopo de 1,5 metros cúbicos de volumen con dos de 0,75 metros cúbicos cada uno la cantidad de madera es la misma, pero el primer chopo tiene como desperdicio un cilindro de 15 centímetros de diámetro solamente, mientras que los otros dos tendrán el doble, es decir, uno cada uno.

—Ser recto, ya que un chopo torcido tiene menos valor para el desarrollo.

—Estar totalmente limpio de ramas hasta una altura de 8-10 metros; es decir, que ha de estar desprovisto de nudos interiormente en toda esa altura. Se tiene comprobado que en esos puntos que son los de más valor, se encuentra el 65 por ciento del volumen total de madera del árbol.

### OBJETIVOS DE LA PODA

Los tres factores de calidad del chopo vienen determinados por una poda correcta.

El grosor de los árboles está en razón directa de su desarrollo vegetativo y éste viene determinado, a su vez y en primer lugar, por el marco de plantación y luego por la poda, pues si ésta es excesiva frenamos apreciablemente su crecimiento, al privar al árbol de gran parte de su superficie foliar.

La rectitud del chopo depende de que sepamos marcar anualmente la guía, eliminando todas aquellas ramas que pueden hacerle competencia y frenar su crecimiento.

Por último, hemos dicho que es importante el que, hasta una altura de 8-10 metros, el tronco esté limpio y con la madera libre de nudos; para ello debemos cortar las ramas en el momento oportuno, cuando el grosor del tronco alcance los 12 centímetros de diámetro, pero teniendo en cuenta que esta poda ha de ser suave y progresiva, pues una poda excesiva desequilibra el árbol y lo único que se consigue es que emita chupones.

### MODO DE REALIZAR LA PODA

Las podas deben ser leves y efectuadas poco a poco, con el fin de que el árbol acuse lo menos posible el desequilibrio que se produce entre ramas y raíces; por ello es preferible realizar la poda anualmente, ya que de este modo es menor la cantidad de ramas que se quitan al árbol de una sola vez. Además, se evitará que cualquier rama mal situada alcance un vigor excesivo durante los dos o tres años en que no se podase, siendo luego muy difícil corregir el defecto de crecimiento producido en el árbol.

Según el período de la vida del árbol en que se realiza la poda, ésta es diferente:

### PODA DE PLANTACION

Si utilizamos para la plantación árboles de dos o tres savias, que ya se encuentran ramificados, es muy conveniente, antes de colocarlos en el terreno, eliminar todas las ramas que tengan; así, cuando brote el árbol lo hará por las yemas de la guía y nos habremos evitado, en la poda del año siguiente, tener que quitar todas esas ramas de la parte inferior que hubieran engrosado demasiado.

### PODA DE LOS PRIMEROS AÑOS

Las que se realizan hasta que el árbol alcanza 12 centímetros de diámetro en la inserción de las ramas más bajas, cosa que ocurre al tercer o cuarto año de plantación.

Durante ese tiempo el interés de la poda se centra en conseguir que la guía del árbol crezca libremente a la mayor altura posible, sin que ninguna rama de las situadas a lo largo del tronco engrose demasiado, pues le restaría vigor y retrasaría su crecimiento en espesor.

Por ello la poda consistirá en:

—Eliminar todas las guías terminales menos una.

—Despuntar las ramas laterales próximas a la guía, para evitar su prolongación excesiva.

—Las ramas laterales que engrosen demasiado cortarlas por la mitad si están en la parte superior del árbol, o eliminarlas totalmente si están en la parte superior.

### PODA A PARTIR DEL CUARTO O QUINTO AÑO

Es exactamente igual a la realizada en años anteriores, pero con una operación más y ésta es que por la parte inferior, desde el punto en que el tronco alcanza los 12 centímetros de diámetro y hacia abajo, se deben eliminar todas las ramas.

Esto se hace con el fin de que en años sucesivos el crecimiento del tronco en grosor vaya cubriendo los cortes y, una vez abatido el árbol, presente una madera limpia de nudosidades en todo su diámetro hasta llegar al corazón. Si en vez de cortar las ramas cuando el tronco tiene 12 centímetros lo hacemos cuando tenga 20 la parte central del tronco con nudos será mucho mayor.

Esta poda se debe efectuar todos los años, ganando altura progresivamente hasta llegar a los 8-10 metros del suelo, momento en el que ya no es rentable prolongarla.

### ELIMINACION DE CHUPONES

En muchas ocasiones, a veces debido a una poda excesiva, suelen aparecer brotes chupones en la zona que ya se ha dejado limpia de ramas. Estos chupones es necesario eliminarlos, pues llegarían a convertir en nuevas ramas anulando todo nuestro anterior trabajo de poda.

El momento adecuado para la corta de chupones es el verano, a partir del mes de julio.

### EPOCA DE LA PODA

La poda de todo árbol debe hacerse durante el reposo vegetativo, con el fin de que la pérdida de savia por las heridas sea mínima; además, al estar el árbol desprovisto de hojas es mucho más fácil apreciar cuáles son las ramas que se deben cortar.

Por otra parte, conviene que las heridas producidas al podar cicatricen pronto y estén al descubierto el menor tiempo posible, para que no sean foco de ataques de plagas o enfermedades.

Compaginando estos dos factores, la mejor época para la poda es el finalizar los fríos invernales, un poco antes de que el árbol comience a

vegetar; de esta forma las heridas producidas al cortar las pequeñas ramas quedarán cubiertas rápidamente. Si es necesario eliminar alguna rama más gruesa se debe ayudar a la cicatrización cubriendo el corte con un mástic desinfectante e impermeabilizante.

### MODO DE REALIZAR LOS CORTES Y HERRAMIENTAS DE PODA

Los cortes en poda han de ser siempre limpios, sin que se produzcan astilladuras ni desgarros en la corteza. No ha de quedar muñón, pero tampoco se ha de cortar a ras del tronco, sino dejando unido a éste la base ensanchada de la rama, que recibe el nombre de «rodete».

Para la poda son desaconsejables las herramientas que cortan a golpe, como hachas y cuchillas, ya que si no se tiene mucha práctica producen astillas y desgarraduras. Los instrumentos idóneos son: para las ramas finas unas tijeras de podar y para las gruesas una sierra de arco o una pequeña sierra de fruticultura con el dentado hacia dentro.

### RESUMEN

Todo lo visto queda condensado en las diez recomendaciones que a continuación exponemos, dadas por el doctor ingeniero de montes don Fernando Jaime Fanlo en su libro «El chopo», publicado por el Ministerio de Agricultura:

1. Favorecer la formación de la guía terminal. Nunca dejar más de una guía terminal.
2. No podar ramas insertas en fustes de diámetro inferior a 12 centímetros.
3. No podar por encima de 10 metros de altura del suelo.
4. Podar dejando el rodete cortical indemne.
5. Podar con herramientas cortantes y afiladas, a ser posible con serras especiales. Nunca con herramienta a golpe.
6. Evitar la formación de ramas gruesas recortando aquellas con tendencia a engrosar excesivamente.
7. Curar las heridas con cicatrizantes e insectífugos.
8. Toda poda de formación se ha de realizar fuera del período vegetativo. Deben retirarse los despojos.
9. La eliminación de brotes chupones y la poda de limpieza de fuste se pueden efectuar a partir del primero de julio.
10. Es mejor podar por defecto que por exceso. Una poda escasa puede tener solución; la exagerada ha causado ya daños irreversibles.

Angel R. Borruay Aznar



**PIENSOS Biona**

EXCLUSIVA DE VENTA Y FABRICACION

H. de VDA. de JOSE FERNANDEZ

San Facundo, 1 y Carretera de San Rafael, 66

**Con Biona, ganadero, aumentarás tu dinero!**

Instalaciones industriales



J. HORCAJO, S. A.

## Guía Médica Odontólogos y Clínicas

E. FERNANDEZ DIVAR  
Cirugía General - Traumatología  
Rayos X  
Consulta diaria de 12 a 2  
Infanta Isabel, 12 Tlf. 411825

MANUEL FDEZ. CUARTERO  
Gobernador Fdez. Jiménez, 17, 3.º  
Cirujano del Hospital Militar Central  
«Gómez Ulla»

Traumatólogo, Ortopedia y Cirugía plástica  
Consulta previa petición de hora.  
Calle de la Parra.  
Teléfonos 412178-413599

FRANCISCO DE JUAN  
A. Respiratorio A. Circulatorio  
Espirometría Electrocardiografía  
Consulta de 12 a 2 y de 5 a 6  
excepto sábados  
Gobernador Fernández Jiménez, 17

CARLOS DE LA FUENTE  
Puericultor del Estado  
Jefe hospitalización pediatra de la Seguridad Social  
Enfermedades de la infancia  
Consulta 11 mañana pidiendo hora

TOMAS ROLDAN  
Corazón y aparato circulatorio  
Consulta en la Clínica del Dr. Gila  
San Francisco, 23. Segovia  
Consulta, de 3 a 6 tarde  
todos los sábados

CLINICA GILA  
Traumatología - Cirugía general, Vascular - Varices  
Accidentes de trabajo - Accidentes de tráfico - Autónomos  
Consulta de 10 a 1  
San Francisco, 23 Segovia Teléfs. 415492 y 412088



Suces. de FOTOGRAFADO  
F. a e z  
Con una experiencia de 60 años al servicio de más de trescientos clientes  
RAIMUNDO LULIO, 20 - TELF. 4460839 - MADRID (10)

## Confecciones Díez

CAMPAÑA DE MANTENIMIENTO DE PRECIOS

EN LA MAYORIA DE SUS ARTICULOS:

GABARDINAS, AMERICANAS, CAMISAS,

JERSEYS, PIJAMAS, CHUBASQUEROS

SABANAS, TOALLAS, MANTAS, ALFOMBRAS

ESPECIALISTAS EN PANTALONES

MARAVILLOSOS SURTIDOS EN VISILLOS

¡ATENCIÓN A LAS PROMOCIONES DE PRECIOS ESPECIALES!

## CONFECCIONES DIEZ

Plaza de los Huertos y Muerte y Vida número 23

Disfrute de la buena música en sus viajes, con un Auto-Radio

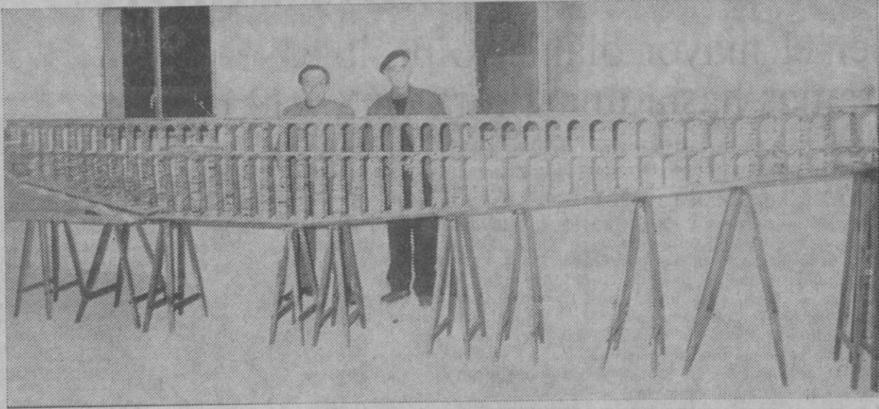
Modelos desde 2.000 pesetas

## CICLOPE

Valdevilla, núm. 60. Segovia

# 12.000 PEQUEÑOS TACOS DE MADERA DE HACE 100 AÑOS PARA UNA GIGANTESCA MAQUETA DEL ACUEDUCTO

Ha sido construida por dos trabajadores jubilados  
Para ello han empleado cuatro mil trescientas horas



Los dos artistas ante su obra

¿Cómo sería la paciencia del santo Job? Desde luego no nos atrevemos a valorarla en su conjunto, pero los protagonistas de nuestra pequeña historia de hoy bien pudieran ser dos extraordinarios émulos de aquél. Verán ustedes por qué decimos esto.

José Marinas y Guillermo Mar-



José Marinas

—entre los dos suman ciento veinte años— se han convertido, gracias a su infinita paciencia, en magníficos artesanos. Su obra más reciente es una monumental maqueta del acueducto. Pero antes de hablar de la obra digamos algo de ellos mismos.

José —que tiene 58 años— tuvo que jubilarse no hace mucho tiempo por causa de una enfermedad de tipo profesional. Sin descendencia en su familia (está casado con una antigua y querida compañera nuestra en las tareas del periódico), buscaba «matar» los ratos libres ocupándose en algo; lo que modernamente se ha dado en llamar «entretenimiento del ocio». Así fue como se sintió inclinado por ciertas labores de tipo artesanal, como era la construcción de las maquetas de algunos conocidos edificios de Segovia.

Estando en ésta —como diría el clásico— el matrimonio conoció a Guillermo Martín y a su esposa (los hijos están fuera de Segovia), que vivían solos, en una casa de su propiedad, allá donde la ciudad termina en el barrio del Carmen. Pensaron que los cuatro podían hacerse más compañía, aunque viviesen

en pisos diferentes dentro del inmueble, y como lo idearon lo cumplieron. Guillermo cuenta 62 años y ha sido albañil; no tenía, pues, ninguna relación con la artesanía, pero en su fuero interno —como se ha visto al cabo del tiempo— también encerraba la ya manifiesta personalidad del artista.

El caso es que un buen día los dos hombres decidieron emprender algún entretenimiento en común que les hiciera más llevadera la vida de jubilados, pues aunque jóvenes reactivamente no había ocasión ya de orientarse por grandes rumbos profesionales. Así fue como comenzaron a ir dando cuerpo al proyecto de crear alguna obra de artesanía que les ocupase tanto tiempo libre como disponían.

Era dar vueltas y vueltas al qué hacer, cuando un buen día llegó hasta cerca de su casa un camión con parte de restos del derribo de un edificio de la calle José Zorilla. Entre los escombros venían grandes vigas; se trataba —aún es— de una madera de excelente calidad. Al verlo, la idea surgió casi al unísono en uno y otro; construirían una maqueta del acueducto, de gran tamaño, José parecía el más animado, mientras que Guillermo pensaba

que iba a ser demasiado trabajo para ellos, «pues los años pesan».

El primero insistió tanto que al segundo no le quedó más remedio que aceptar. A casa con las vigas y a empezar a trabajar inmediatamente. Sus mujeres —al recordarlo ahora sonríen los cuatro— pusieron la natural cara de asombro cuando les vieron llegar cargados con los voluminosos maderos. A partir de ese momento —con la ilusión de chiquillos— iniciaron su gran aventura...

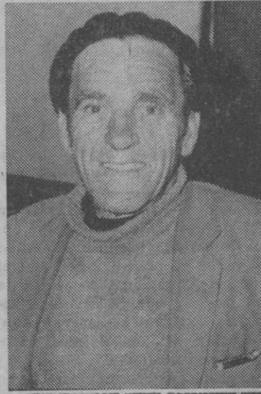
Una aventura que ha durado ocho meses, aproximadamente. Empezaron en julio del año pasado y han terminado en febrero último. Han empleado un total de 4.300 horas (las han apuntado una a una), trabajando en algunas fechas hasta doce horas diarias. Parecía como si a medida que las piezas de la monumental maqueta iban naciendo se sintiesen poseídos de una fuerza especial que les animase a continuar. El cansancio no les rendía, y tenían que ser sus esposas quienes se «enfadasen» con ellos para que descansasen.

Ahora, cuando la obra está concluida y empieza a ser admirada por los que llegan a su casa —como lo ha hecho el re-



José Marinas muestra a nuestro compañero uno de los aparatos fabricados por ellos mismos para cortar las 12.000 piezas utilizadas en la maqueta

portero— ellos la miran con legítimo orgullo y se olvidan de los sacrificios que tuvieron que protagonizar. Ha sido, como decíamos al principio, un trabajo realizado con infinita paciencia. El lector podrá tener una idea al contarle que la maqueta —a escala de 1,50— es de una longitud de 5,15 metros, con un total de 87 arcos (contando la parte superior e inferior), que son los mismos que el monumento tiene desde su comienzo en el Postigo hasta el final de la calle de Ruiz de Alda. Han empleado un total de 12.000 tacos de madera, cada uno de ellos de un tamaño muy reducido. Todos han sido extraídos de las vigas abandonadas en la escombrera, a las que se calculan cien años de «edad». Para ir cortando y seleccionando los tacos, se han valido de un curioso artilugio inventado por ellos mismos. Con el fin de que la maqueta pueda ser transportada está seccionada en cinco par-



Guillermo Martín

tes, lo que haría más cómodo su traslado. Lo que es el acueducto en sí se complementa con las escaleras de acceso al Postigo del Consuelo, sin que falte ni un solo detalle de todo el conjunto.

Como hecho curioso señalaremos que el «granito» de las citadas escaleras está formado por minúsculas piedras que trajeron de una playa de Galicia, donde los matrimonios pasaron unos días de vacaciones.

Muy pocas personas conocían la existencia de esta gigantesca obra de artesanía, pues sus autores no querían ser molestados mientras la iban dando cima.

Sin embargo, ahora que ya está concluida no tienen inconveniente en mostrársela a todo el que desea contemplarla. Y sabemos también que diversas autoridades segovianas se han interesado por ella, máxime cuando estamos en el año del bimilenario del acueducto. José y Guillermo no han puesto precio a su trabajo; pero creemos que, en buena lógica, si alguien le quiere pedirán una elevada cantidad, pues en esas miles de horas de trabajo se han ido días de su propia existencia.

A. S.

(Fotos F. Peñalosa)

## COLABORACION

DEL RETABLO SEGOVIANO

# EL TIO «JUANITO», EL SACRISTAN

A mi primo, Jesús Unturbe, gran pintor de personajes representativos de nuestra tierra.

¿Quién no recuerda en mi vieja villa de Sepúlveda al «Tío Juanito», el sacristán? ¡Todos le recordarán eternamente!

Vivía el anciano sacristán en una casita próxima a la iglesia de El Salvador, al socaire del cerro sobre cuyos muros una parra aún se retorcia en los estertores de una cruel agonía, derramando los lagrimones de sus hojas, añorantes de aquella savia que nutría su vida, coronando el balcón y ocultando el ventanuco de podrido maderamen y cruzados barrotes, protegiendo algunos cristales verdosos y opacos...

Allí vivió el viejo Juanito, «el tío Juanito», como todos le llamábamos familiarmente, allí transcurrió su casi secular existencia, humilde, eremítica, ejemplar.

¿Cuántos años hace?... Muchos días, ganábamos la pina callejuela que ascendía hacia el cerro, para charlar con el viejo sacristán.

Y allí le sorprendíamos, en la penumbra de su portalluco angosto y breve. El no reparaba en nuestra presencia. El ruido de su telar apagaba nuestros pasos gozosos, infantiles. Mas, tan pronto poníamos las plantas en el umbral y resonaba nuestro: ¡Buenos días, «tío Juanito»!, salía a nuestro encuentro, alegre y jovial: ¡Hola, galán!

—¿Mucho trabajo, buen hombre?

—Poco, hijo, poco, nos vamos defendiendo a trancas y barrancas, tal cual aforjilla para los «Navares» o «La Pedrizca» y la «Tierrezilla» o para «La Serrazuela», amén de una «telada» para el Conrado, muy laboriosa la «indina» que hará encorvar el espinazo más de la cuenta...

—Antes no daba un abasto—continuaba el viejo—y éramos muchos en el oficio, Tu no has llegado a conocer aquella época, eres muy joven. Pero tu abuelo Alejandro, ¡que Dios tenga en gloria!, era bien sabedor de lo que esta industria representaba para la villa de Sepúlveda, él, que fue comerciante, podía haberte contado la no-bradía de estas ferias de San Pedro y Santiago, de aquellos mercados de esta plaza mayor y de la del Trigo. Cuando toda la villa reventaba de gente labriega por los cuatro costados como costal de trigo... Entonces, galán, era bendición de Dios, ver cómo en primavera, era nevada copiosa de nuestras «merinas», aquellos picachos de la sierra al llegar la época del esquilero que, nos traía sus albos vellones para su escarde y su bataneo, luego de amontonar pieles y más pieles en las tenerías, cuya lana mercábamos para atender nuestro oficio durante la invernada.

Así, nos hablaba el «tío Juanito», uno y múltiple, el viejo sacristán y tejedor, experto conocedor de su noble artesanía, y uno de los últimos supervivientes legionarios de aquel patriarcal gremio de tejedores, cuyos tejidos de original urdimbre brindaban una nota policroma, no sólo en nuestras ferias y romerías nacionales, animadas por la indumentaria típica, a la antigua usanza de los lugareños; sino en las tierras nórdicas, impregnadas de brumas y batidas de molinos, en los Países Bajos cabe los canales verdeguentes de Brujas, «la Venecia del norte», cuyas aguas turbias y plomizas cobraron reflejos encendidos, floraciones radiantes de viva policromía en su tráfigo mercantil que, nos hablaban de los laboriosos antepasados del «tío Juanito», cuyos apellidos castizamente segovianos, grabó en cincel en sonoros caracteres de los enterramientos de la famosa ciudad flamenca, que signaron pregoneros de su pujanza y esplendor de otrora...

Aún resuena en mis oídos el rítmico traqueteo quejumbroso de su elemental y primitivo telar, singular artilugio, y le veo, enfundado en su negro y raído traje condecorado por la pelusa de la urdimbre, todo fibra, todo energía que transmitía a su mano afilada, esquelética, mientras soltaba en raudos vuelos el venecio de la lanzadera entre el espacio de la urdimbre del tejido, a la vez que la otra lanzadera, la de su imaginación, iba tejiendo una trama de historias, consejos, leyendas, acontecimientos, en el telar de nuestro espíritu, vibrante y exaltado, al conjunto de sus narraciones, escuchadas con religioso silencio, abiertos los sentidos de par en par, pues siempre conservaban un cautivador hechizo que jamás saciaba nuestra sed de libar en los añejos escondrijos de su sabiduría llana y popular.

Y al punto, dejaba la tarea y rebuscaba en un legajo, para mostrarnos, orgulloso la carta de algún flemático «mister» que conmovió algún día, con el relato de su vida ejemplar por sus virtudes, nobleza e hidalguía, unas líneas que valían para él más que todos los halagos materiales y riquezas terrenas, que hubiera despreciado cual ofensa, como la propina que le tendiera, como limosna, aquel desconocido «turista», que su miseria reclamaba pero que su dignidad hidalga rechazaba cortésmente, considerándose por bien pagado con mostrar al visitantes desconocido aquel mundo emocional que giraba en la órbita de su espíritu, ¡su iglesia!, bella, según él, cual ninguna entre las bellas... y su villa, Sepúlveda, prócer relicario sin igual de la historia y el arte... su pasado y su presente, forjado en historia viva y palpitante en el hontanar narrativo de Juanito que, con un gozo infantil, iba arrancando el secreto a cada piedra, a cada arcada y columnata y talla, como si la fábrica del templo y sus sillares todos viviesen en los huesos de su humana arquitectura, cual arpa sonora encarnada en el viejo sacristán, cuya resonancia adquiere hoy el eco apasionado y ferviente en homenaje a aquel magistral juglar de nuestras grandezas pretéritas y sagradas tradiciones ¡el tío Juanito!

Saturmino G. López Tablada

## SUCESOS

# INCENDIA SU CASA, DESPUES DE APUÑALAR A SU MUJER, EN SEVILLA

Sevilla, 14.—Un individuo, que al parecer sufre ataques de enajenación mental, asesió esta tarde varias puñaladas a su esposa, y después, tras rociar el suelo con gasolina, prendió fuego al piso en que vivían, acudiendo luego a la Jefatura Superior de Policía para entregarse a las autoridades.

El suceso ha tenido lugar en la calle del General Goded, domicilio de Nicolás Zapata Elías. Este, sin que, a lo que parece, mediara ninguna discusión, entró en su vivienda y asesió varias puñaladas a su esposa, Remedios Agudo Segura, a la que dejó tendida en el suelo sangrando.

Las llamas adquirieron pronto grandes proporciones, y los vecinos, al advertir el fuego penetra-

ron en el piso y encontraron a la mujer; auxiliados por los bomberos, rescataron a la mujer y la trasladaron al Equipo Quirúrgico, donde fue asistida de varias heridas por arma blanca en el hemitórax izquierdo, de pronóstico grave.

El fuego pudieron sofocarlo los bomberos después de cerca de una hora de trabajo. Ardieron varios muebles y enseres, pero pudo evitarse la propagación del siniestro.

Nicolás Zapata ha pasado al sanatorio psiquiátrico de Miraflores.—Cifra.

Niño salvado por su madre

Madrid, 14.—Un niño de tres años de edad estuvo a punto de perecer en un incendio que se declaró en su domicilio, en la ca-

lle de Noya, número 6, de la colonia de San José de Valderas. La criatura fue rescatada de entre las llamas que se habían extendido ya a enseres y muebles de la vivienda por su madre, que se dio cuenta de lo que ocurría cuando estaba en la calle efectuando unas compras en una tienda y vio salir humo por una de las ventanas de su casa.

Los hechos se produjeron poco después de las diez de la mañana de ayer, cuando doña Alfonsa Barrera, de 29 años, dejó solo en su casa a su hijo, José Antonio Povedano Barera, de 3 años, mientras bajaba a por unos artículos que precisaba en una tienda cerca de su casa.

Ahogada en una presa Pontevedra, 14.—En el Ayun-

tamiento de La Estrada fue hallada ahogada en una presa de la parroquia de Cora, la vecina de dicha feligresía, doña Manuela Coto Carballeda, de sesenta y cuatro años de edad, que se supone cayó a la citada presa cuando se disponía a abrir el agua para regar un prado de su propiedad.—Pyresa.

Fallece al caer al mar desde un pesquero

Motrico (Guipúzcoa), 14.—Un marinero llamado Pedro Manuel Olabe Nentizabal, de 46 años, casado y padre de una niña, ha muerto al caer al agua, en alta mar, desde el barco pesquero «Udaberri», cuando éste había iniciado sus faenas pesqueras.

Usted...

y muebles



pensando juntos  
para OFRECERLE  
un obsequio muy  
confortable en el  
«Día del Padre»

Esperamos su visita